

Queridas familias,

¡Bienvenidos al año escolar 2019-2020! En el reverso encontrarán avisos legales anuales y actualizaciones importantes. Pero primero, tómese un momento para conocer una importante iniciativa que tendrá lugar este otoño.



Construyendo nuestro futuro - Vote el 5 de noviembre

El 5 de noviembre, los residentes del Distrito Escolar del Área de White Bear Lake votarán por la propuesta de proporcionar fondos para las necesidades de construcción en todo el distrito identificadas durante un proceso de planificación de instalaciones de casi un año que incluyó un Comité de Planificación de Instalaciones de 90 miembros, varias discusiones de la Junta Escolar,

encuestas comunitarias, y estudios demográficos y de instalaciones.

Si se aprueba, el financiamiento de los bonos proporcionaría espacio para nuestra creciente inscripción, mejoraría la seguridad escolar, abordaría las necesidades de mantenimiento diferido y actualizaría las aulas para espacios de aprendizaje más flexibles. El plan afecta a todos los edificios y estudiantes. También aborda el modelo actual de escuela secundaria de campus dividido, creando una experiencia única y unificada de escuela secundaria de 9-12 para nuestros estudiantes que podría construirse en la propiedad existente que ya es propiedad del distrito.

Los invito a aprender lo que puedan mientras compartimos información objetiva con las familias este otoño. Cada edificio y programa tiene un equipo de sitio de referéndum compuesto por personal y miembros de familia. Estos equipos están entusiasmados de compartir información con las comunidades escolares, iasí que busque información que esté disponible en los eventos en los edificios de sus estudiantes!

Además, el distrito proporcionará información a las familias durante el otoño a través de boletines electrónicos, mensajes de voz y redes sociales. Por favor, esté atento a las próximas actualizaciones y familiarícese con la información. La información más completa y actualizada sobre el próximo referéndum de bonos también se puede encontrar en el sitio web del distrito, específicamente en www.isd624.org/Bond2019.

¡Espero tener un año fantástico!

Dr. Wayne Kazmierczak Superintendente ASISTA A UNA REUNIÓN PÚBLICA:

Sept. 24: 7 p.m. a Centro del distrito Oct. 2: 7 p.m. a Hugo Elem Oct. 3: 7 p.m. a Vadnais Heights Elem

F





/isd624

It's a 624 Fact

Misión La misión del Distrito Escolar del Área de White Bear Lake, la comunidad a la vanguardia de la excelencia educativa, honrando nuestro legado y valientemente construyendo nuestro futuro, es asegurar que cada estudiante se realiza sus habilidades y talentos únicos, y que hagan contribuciones importantes con impacto local y global por medio de un sistema vital distinguido por:

- Estudiantes quienes diseñan su propios futuros
- Diversidad de ideas y personas
- Ambientes seguros, acogedores, e inspirantes
- Personal escolar excepcional y familias comprometidas al éxito estudiantil
- Abundante socios comunitarios involucrados en nuestro distrito

Compromiso de equidad Para nutrir a todo el estudiante, perturbamos las inequidades sistémicas al reconocer, honrar y adoptar todas las culturas con humildad y respeto.

Administración

- El Distrito Escolar del Área de White Bear Lake Area School District ha recibido premios para Excelencia en Informes Financieros del 'Association of School Business Officials' y del 'Government Finance Officers Association' para 19 años consecutivos.
- El distrito ha recibido una calificación excelente de bono ('AA bond rating'), adjudicado de 'Standard and Poor's' cada año que el distrito ha aplicado desde 2010.
- En años recientes, nuestra fuerte calificación de bono ha resultado en ahorros a los contribuyentes de aproximadamente \$2 millones en costos de interés.

Pólizas del Distrito

Las pólizas completas de White Bear Lake Area School Board se encuentran en: www.isd624.org/ about/schoolboard-policies.asp

Próximos Eventos y Fechas del Distrito:

9/23-28 Semana de Homecoming

9/27 Desfile y Juego de Fútbol Americano

9/28 Homecoming BearPower 6.24K Caminata/Carrera de Diversión Familiar & toda reunión escolar

10/4 Fecha límite para la exclusión voluntaria del Directorio y de los datos compartidos con Reclutadores Militares (más información al otro lado)

AVISOS IMPORTANTES DEL DISTRITO

Información sobre el Directorio Estudiantil

Información en el Directorio Estudiantil está considerada "pública" bajo las leyes estatales y federales. Si un padre/madre/guardián no da instrucciones específicas al contrario, escuelas tienen que compartir información del Directorio con cualquier persona que la pide.

Información del Directorio público incluye, pero no es limitado a: el nombre del estudiante, su fotografía, tema principal de estudio, fechas de asistencia, grado, estatus de matriculación (si el estudiante es 'tiempo completo' o 'tiempo parcial'), su participación en actividades oficialmente reconocidos y deportes, peso y altura de los miembros de los equipos atléticos, títulos, premios recibidos, y información sobre la última agencia educativa o institución en que el estudiante estaba matriculado.

Si usted no quiere que se comparten esta información sobre su estudiante, favor de mandar una notificación escrito incluyendo: el nombre de su estudiante y del padre/madre/guardián (si está aplicable); direccion de domicilio; escuela actual del estudiante; relación legal del padre/madre/guardián (se está aplicable); y categorías específicas de información del directorio que no pueden hacer pública sin recibir primero el consentimiento escrito de parte de los padres o del estudiante elegible, que será aplicable solamente para el mismo año escolar actual. Notificación debe ser mandado a: "Restrict Directory Data, White Bear Lake Area Schools, 4855 Bloom Ave., White Bear Lake, MN 55110", antes de la fecha límite- viernes el 4 de octubre, 2019.

Compartiendo Datos de los Grados 11-12 con **Reclutadores Militares**

Ley Federal requiere que las preparatorias comparten con los reclutadores oficiales militares acceso a los datos públicos del directorio (mencionado arriba) y el nombre, dirección y número de teléfono de todos los estudiantes en los grados 11 y 12. Los padres tienen el derecho de negar que comparten estos datos. Notificación debe ser mandado a: "Refuse Release to Military Recruiters, White Bear Lake Area Schools, 4855 Bloom Ave., White Bear Lake, MN 55110", antes de la fecha límite- viernes el 4 de octubre. 2019.

iManténgase Conectada!

Periodico Comunitario en línea Publicamos este periódico cada semanacon ediciones de texto y video que alternan. Las ediciones de texto cubren éxitos estudiantiles y de nuestro personal, ofertas escolares y de Educación Comunitaria, y actos de la Mesa Directiva del Distrito.

Manténgase Social Únase a los redes sociales de White Bear Lake Area Schools - Facebook, Twitter y YouTube. Encuentra los enlaces en el sitio web del Distrito.

Canal Comunitaria Sintoniza la Canal 20 en su televisión-cable en el área local para información del distrito y noticias actualizadas. Reuniones de la Mesa Directiva del Distrito estarán en el aire después de sus reuniones administrativas el miércoles a las 7 y las 11 de la noche, y el jueves a las 10 de la mañana.

Comidas escolares gratuitas o de precio reducido

Las familias del distrito pueden calificar para recibir comidas escolares gratuitas o de precio reducido. Para aplicar, las familias deben completar la Solicitud de Beneficios Educativos disponible en línea (en el sitio web del Distrito en "Noticias del Distrito" y el enlace "Solicitudes de almuerzo gratis/ reducido") o utilizando un formulario en papel disponible en las escuelas. Se debe presentar una nueva solicitud cada año. En las escuelas públicas, las solicitudes también ayudan a la escuela a calificar para fondos educativos y descuentos.

DATOS DEL REFERENDUM DE BONOS



El 5 de noviembre de 2019, los residentes del Distrito Escolar del Área de White Bear Lake votarán si aprueban los fondos de bonos para abordar las necesidades de construcción de todo el distrito.

¿Qué hay en la boleta? Una solicitud de fondos de bonos para apoyar proyectos de construcción en todo el distrito que logren lo siguiente:

- Adaptarse al crecimiento proyectado de la inscripción
- Proporcionar entornos de aprendizaje seguros y saludables para todos los estudiantes
- Crear una sola escuela preparatoria unificada del 9.º al 12.º grado Crear espacios de aprendizaje diseñados de
- manera flexible para apoyar la enseñanza centrada en el estudiante

Si los votantes aprueban la solicitud del referéndum de bonos, se abordarían las necesidades de los estudiantes en los próximos años. Los fondos ayudarían a implementar un plan de instalaciones para apoyar el Plan estratégico, el crecimiento proyectado de la inscripción, las mejoras de seguridad y protección, las instalaciones antiguas y las necesidades de mantenimiento diferido, y el futuro de la programación

¿Qué sucede si los votantes no aprueban la solicitud? El crecimiento proyectado de la inscripción

- provocaría una población excesiva en las escuelas, clases de mayor tamaño y espacio insuficiente para programas educativos y comunitarios. No se abordarían las necesidades críticas de
- seguridad y mantenimiento. La experiencia actual de la escuela preparatoria de campus dividido continuaría.
- Los espacios de aprendizaje no recibirán actualizaciones para apoyar la enseñanza centrada en el estudiante.

Cuánto costará?

Si los votantes aprueban la solicitud de bonos de \$326 millones, el impacto fiscal en el propietario promedio (valor de la vivienda de \$275 000) sería de aproximadamente \$23 por mes. El impacto fiscal es relativamente bajo para un plan así de integral debido a la deuda actual que se está pagando.

Información sobre la votación El 5 de noviembre, las urnas estarán abiertas de 7 a. m. a 8 p. m. Los lugares de votación, las solicitudes de ausencia y la información de votación anticipada están disponibles en isd624.org/Bond2019.

Más información Visite: www.isd624.org/Bond2019 Correo electrónico: Bond2019@isd624.org

Teléfono: 651-407-7563

Preparado y pagado por ISD 624. Esta publicación no se distribuye en nombre de ningún candidato ni consulta electoral.



